

**Makna *Lāmastumunnisā'* pada Al Qur'an Surat An Nisā' Ayat 43 (Studi Komparasi Tafsir Nasafi dan Tafsir Khotib Syarbini)**



**SKRIPSI**

**Diajukan Untuk Memenuhi Salah Satu Syarat  
Guna Memperoleh Gelar Sarjana Strata Satu (S.1)**

Disusun oleh :  
Said Mursid (1530120014)

**Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Kudus  
Fakultas Ushuluddin  
Prodi Ilmu Al Qur'an dan Tafsir (IQT)  
Tahun 2021**



**KEMENTERIAN AGAMA RI**  
**INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI KUDUS**  
**FAKULTAS USHULUDDIN**  
**PROGRAM STUDI ILMU AL QUR'AN DAN TAFSIR**  
Jl. Conge Ngembalrejo PO Box 51, Kudus 59322, Telp (0291)432677

---

## **PERSETUJUAN PEMBIMBING SKRIPSI**

Yang bertanda tangan di bawah ini menyatakan bahwa Skripsi saudara:

Nama : Said Mursid  
NIM : 1530120014  
Fakultas : Ushuluddin  
Program Studi : Ilmu Al Qu'ran dan Tafsir  
Judul : **MAKNA *LAMASTUMUNNISA*' PADA AL - QUR'AN SURAT AN NISA AYAT 43 (STUDI KOMPARASI TAFSIR NASAFI DAN TAFSIR KHOTIB SYARBINI)**

Benar-benar telah melalui proses pembimbingan dengan pembimbing sejak **15 September 2020** sampai dengan **03 Mei 2021** dan disetujui untuk dapat dilanjutkan ke proses munaqosyah.

Kudus, 10 Mei 2021

Dosen Pembimbing

**Abdul Karim, S.S. M.A**  
**NIP.197601282011011001**



**KEMENTERIAN AGAMA RI**  
**INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI KUDUS**  
**FAKULTAS USHULUDDIN**  
**PROGRAM STUDI ILMU AL QUR'AN DAN TAFSIR**  
 Jl. Conge Ngembalrejo PO Box 51, Kudus 59322, Telp (0291)432677

## PENGESAHAN MUNAQOSAH

Yang bertandatangan dibawah ini menyatakan bahwa Skripsi saudara :

Nama / NIM : **Said Mursid / 1530120014**  
 Fakultas/Prodi : **Ushuluddin/Ilm Al Qur'an dan Tafsir**  
 Judul : **Makna *Lamastumunnisa'* pada QS. An-Nisa': 43 (Studi Komparasi Tafsir Nasafi dan Tafsir Khotib Syarbini).**

Telah diujikan pada **10 Mei 2021** dan dinyatakan **LULUS** dalam Ujian Majelis Munaqosah Skripsi, sehingga dapat dilakukan Yudisium Sarjana.

NAMA	TANGGAL	TANDA TANGAN
Ketua/Penguji I <b><u>Dr. Muhammad Nurudin, M.Ag.</u></b> NIP. 197009291999031001	8-06-21	
Penguji II <b><u>Muhammad Misbah, Lc. M.Hum.</u></b> NIP. 198604072015031004	7-06-21	
Sekretaris/ Penguji III <b><u>Erina Rahmajati, M.Psi.</u></b> NIP. 198903162019032011	7-06-21	
Dosen Pembimbing <b><u>Abdul Karim, S.S. M.A</u></b> NIP. 197601282011011001	10-05-21	
Dekan Fakultas Ushuluddin <b><u>Dr. H. Masrukin, S.Ag., M.Pd</u></b> NIP. 19720323000031001	10-05-21	



## SURAT PERNYATAAN KEASLIAN

Dengan penuh kejujuran dan tanggungjawab, saya :

Nama : Said Mursid

NIM : 1530120014

Prodi/Fakultas : Ilmu Al Qur'an dan Tafsir / Ushuluddin

Judul Skripsi : **"Makna *Lāmastumunnisā'* pada Al Qur'an Surat An Nisā' Ayat 43 (Studi Komparasi Tafsir Nasafi dan Tafsir Khotib Syarbini)"**

Dengan ini menyatakan dengan sesungguhnya bahwa skripsi ini:

1. Merupakan karya saya sendiri dan belum pernah diterbitkan dalam bentuk dan untuk keperluan apapun; dan
2. Tidak berisi material yang pernah ditulis orang lain kecuali informasi yang terdapat dalam referensi yang dijadikan rujukan dalam penulisan skripsi ini.

Saya bersedia menerima sanksi apabila di kemudian hari ditemukan ketidakbenaran pernyataan saya ini.

Kudus, 12 Juni 2020

Penulis,

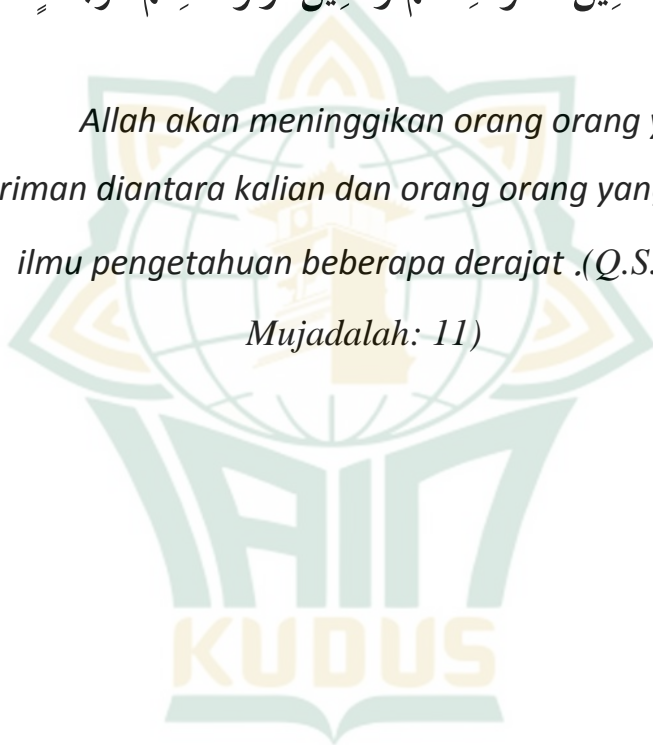


**Said Mursid**  
**NIM. 1530120014**

MOTTO

يَرْفَعُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ

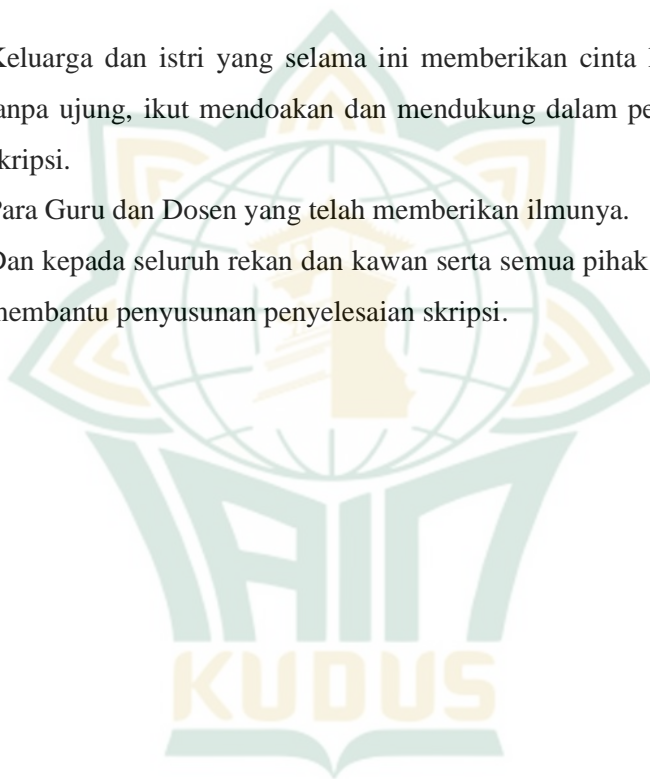
*Allah akan meninggikan orang-orang yang beriman di antara kalian dan orang-orang yang diberi ilmu pengetahuan beberapa derajat. (Q.S. al-Mujadalah: 11)*



## PERSEMBAHAN

Skripsi ini saya persembahkan kepada:

1. Keluarga dan istri yang selama ini memberikan cinta kasih yang tanpa ujung, ikut mendoakan dan mendukung dalam penyelesaian skripsi.
2. Para Guru dan Dosen yang telah memberikan ilmunya.
3. Dan kepada seluruh rekan dan kawan serta semua pihak yang telah membantu penyusunan penyelesaian skripsi.



## PEDOMAN TRANSLITERASI

Berikut adalah pedoman transliterasi yang digunakan oleh penulis sebagaimana Surat Keputusan Bersama (SKB) Departemen Agama dan Menteri Pendidikan dan Kebudayaan Republik Indonesia tertanggal 10 September 1987 nomor: 158/1987 dan nomor: 0543 b/U/1987:

### I. Konsonan Tunggal

Huruf Arab	Nama	Huruf Latin	Keterangan
أ	Alif	tidak dilambangkan	tidak dilambangkan
ب	Bā'	<i>b</i>	-
ت	Tā'	<i>t</i>	-
ث	Śā'	<i>ś</i>	s (dengan titik di atas)
ج	Jim	<i>j</i>	-
ح	Hā'	<i>ħa'</i>	h ( dengan titik di bawah)
خ	Khā'	<i>kh</i>	-
د	Dal	<i>d</i>	-
ذ	Żal	<i>ż</i>	z ( dengan titik di atas)
ر	Rā'	<i>r</i>	-
ز	Zai	<i>z</i>	-
س	Sīn	<i>s</i>	-
ش	Syīn	<i>sy</i>	-

ص	Şād	ş	s (dengan titik di bawah)
ض	Dād		d (dengan titik di bawah)
ط	Tā'	ṭ	t (dengan titik di bawah)
ظ	Zā'	ẓ	z (dengan titik di bawah)
ع	'Ayn	‘	koma terbalik ke atas
غ	Gayn	g	-
ف	Fā'	f	-
ق	Qāf	q	-
ك	Kāf	k	-
ل	Lām	l	-
و	Mīm	m	-
ن	Nūn	n	-
و	Waw	w	-
ي	Hā'	h	-
ء	Hamzah	'	Apostrof
ي	Yā	y	-

**II. Konsonan rangkap karena *tasydīd* ditulis rangkap:**

مُتَعَدِّدَةٌ	Ditulis	muta"addidah
---------------	---------	--------------



عِدَّة	Ditulis	'iddah
--------	---------	--------

### III. *Tā' marbūtah* di akhirkata.

- a. Bila dimatikan, ditulis *h*:

حكمة	Ditulis	<i>hikmah</i>
جزية	Ditulis	<i>jizyah</i>

(Ketentuan ini tidak diperlukan terhadap kata-kata Arab yang sudah terserap ke dalam bahasa Indonesia seperti zakat, shalat dan sebagainya, kecuali dikehendaki lafal aslinya).

- b. Bila *Tā' Marbūtah* diikuti dengan kata sandang “al” serta bacaan kedua itu terpisah, maka ditulis dengan *h*

كرامة الأولياء	Ditulis	<i>karāmah al-auliyā'</i>
----------------	---------	---------------------------

- c. Bila *Tā' Marbūtah* hidup atau dengan harakat, fathah, kasrah dan dammah dituliskan

زكاة الفطر	Ditulis	<i>zākat al-fitr</i>
------------	---------	----------------------

### IV. Vokal Pendek

(◌) <i>fathah</i>	ditulis	A
(◌) <i>kasrah</i>	ditulis	I
(◌) <i>dammah</i>	ditulis	U

### V. Vokal Panjang

<i>Faḥah + alif</i>	ditulis	Ā
جاهلية	ditulis	<i>jāhiliyyah</i>
<i>Faḥah + ya' mati</i>	ditulis	Ā
تنسي	Ditulis	Tansā
<i>Kasrah +</i>	ditulis	Ī

ya' mati		
كريم	Ditulis	Karim
<i>dammah + wawu mati</i>	ditulis	Ū
فروض	ditulis	<i>Furūd</i>

### VI. Vokal Rangkap

<i>Faḥḥah + ya' mati</i>	ditulis	Ai
بينكم	ditulis	<i>bainakum</i>
<i>Faḥḥah + wawu mati</i>	ditulis	Au
قول	ditulis	<i>Qaul</i>

### VII. Vokal Pendek yang Berurutan dalam Satu Kata, Dipisahkan dengan Postrof

أنتم	ditulis	<i>a'antum</i>
أعدت	ditulis	<i>u'iddat</i>
لئن شكرتم	ditulis	<i>la'in syakartum</i>

### VIII. Kata sandang Alif +Lām

a. Bila diikuti huruf *Qamariyyah*

القران	ditulis	<i>al-Qur'ān</i>
القياس	ditulis	<i>al-Qiyās</i>

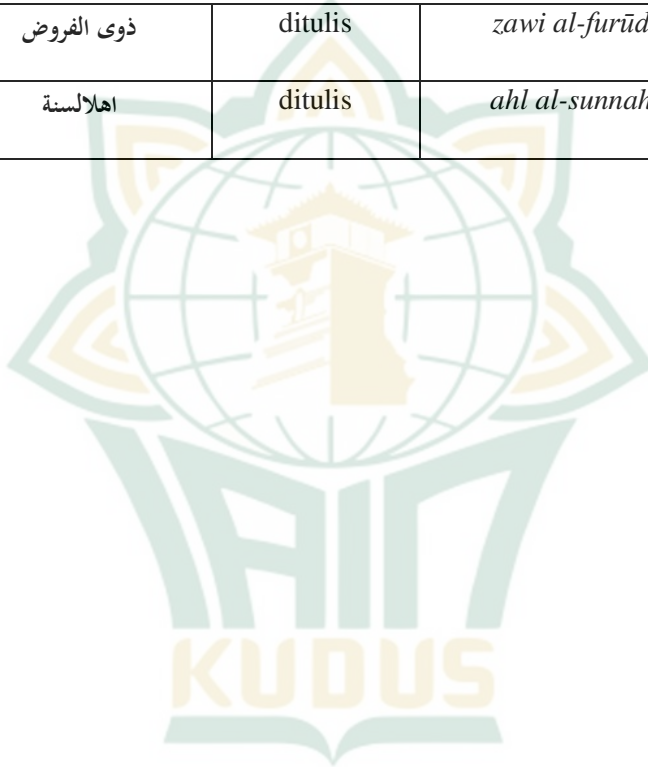
b. Bila diikuti huruf *Syamsiyyah*, ditulis dengan huruf *Syamsiyyah* yang mengikutinya serta menghilangkan huruf l(el)-nya.

السماء	ditulis	<i>as-samā'</i>
الشمس	ditulis	<i>asy-syams</i>

### IX. Penulisan kata-kata dalam Rangkaian

Ditulis menurut bunyi atau pengucapannya.

ذوى الفروض	ditulis	<i>zawi al-furūd</i>
اهل السنة	ditulis	<i>ahl al-sunnah</i>



## KATA PENGANTAR

الحمد لله الذي له ما في السماوات والأرض وهو على كل شيء قدير. والصلاة والسلام على معلم الناس الخير محمد بن عبد الله الذي أوتي القرآن ومثله معه، وجعل الله طاعته من طاعته هو سبحانه، فكانت سنته صلوات الله عليه وسلامه بيان الكتاب الكريم، والمصدر الثاني من مصادر شريعة الإسلام.

Segala puji bagi Allah yang memiliki langit dan bumi, yang kuasa terhadap segala sesuatu. Semoga kita senantiasa mendapatkan hidayah dan taufiq-Nya. Shalawat salam tetap tercurah kepada sang pengajar kebaikan Muhammad SAW. Semoga kita mendapatkan syafa'atnya kelak di hari kiamat.

Skripsi yang berjudul “MAKNA *LAMASTUMUNNISA*’ PADA QS. AN NISA’ : 43 (STUDI KOMPARASI TAFSIR NASAFI DAN TAFSIR KHOTIB SYARBINI)” ini, disusun untuk memenuhi salah satu syarat guna memperoleh gelar Sarjana Strata Satu (S.1) Fakultas Ushuluddin Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Kudus.

Dalam penyusunan skripsi ini penulis banyak mendapatkan bimbingan dan saran-saran dari berbagai pihak sehingga penyusunan skripsi ini dapat terselesaikan. Untuk itu penulis menyampaikan terima kasih kepada :

1. Bapak Dr. Mudzakir M.Ag.selaku rektor IAIN Kudus.
2. Para Wakil rektor di IAIN Kudus.
3. Ketua Fakultas Ushuluddin dan Ketua Prodi Ilmu Alquran dan Tafsir.
4. Bapak Abdul Karim,SS.MA. selaku pembimbing penulis, yang telah menyempatkan waktunya di sela-sela kesibukannya untuk mengarahkan penulis dalam menyelesaikan skripsi ini.
5. Ketua Perpustakaan dan timnya yang telah memfasilitasi penulis berupa buku-buku yang bisa menunjang penelitian penulis.
6. Teman-teman seangkatan Prodi IQT.
7. Semua pihak yang membantu dalam penyelesaian skripsi ini.

8. *Last but not least*, Keluargaku dan istri, Ibu, Bapak, dan saudara-saudaraku yang telah banyak membantu, *men-support*, dan mendoakanku agar menjadi insan yang alim dan shalih. Akhirnya penulis menyadari bahwa penyusunan skripsi ini masih jauh mencapai kesempurnaan, karena kesempurnaan hanya milik Allah. Meski terdapat kekurangan penulis berharap esensi skripsi ini bisa bermanfaat bagi masyarakat Islam di manapun berada.

Kudus, 31 Mei 2021

Penulis

**Said Mursid**

**1530120014**

